**Neunzehnte Lektion**

**Nittonde Lektionen**

Audio: L019 - Assimil Svenska.mp3

 **Fortfarande i Snabbköpet**

**Fortfahrend im Schnell-Kauf**

Han: Är vi färdiga, Ulla? Jag börjar bli hungrig.

Er: Sind wir fertig, Ulla? Ich beginne werden hungrig.

Hon: Nej, inte riktigt.

Sie: Nein, nicht richtig (wirklich).

 Ost och skinka skall vi ha till lunchen i morgon.

Käse und Schinken sollen wir haben zum Mittagessen an morgen.

Han: Juice får vi inte glömma.

Er: Fruchtsaft dürfen wir nicht vergessen.

Apelsinjuice på frukostbordet är det bästa jag vet.

Orangensaft am Frühstückstisch ist das beste ich weiß.

Hon: Titta, Sten! Vilka härliga karameller! Jag tar en påse.

Sie: Schau, Sten! Welche herrliche Bonbons! Ich nehme eine Tüte.

Han: Nej, sötnos, godis köper vi inte.

Er: Nein, Süße, Süßigkeiten kaufen wir nicht.

Hon: Joo, det är extrapris på dem. Du ser de röda lapparna.

Sie: Ja-doch, das ist Sonderpreis für die. Du siehst die roten Zettel.

 Vi måste passa på.

Wir müssten passen auf.

Han: Det är inte fråga om pengar. Tänk på din figur, lilla gumman.

Er: Das ist nicht Frage von Geld. Denke an Deine Figur, kleines Mädchen.

 Var litet försiktig. Annars blir du som tant Kerstin.

Sein klein vorsichtig. Sonst wirst Du wie Tante Kerstin.

Hon: Nej tack! Kanske har du rätt.

Sie: Nein danke! Vielleicht hast Du recht.

Han: Kom nu, vi betalar i kassan.

Er: Komm nun, wir bezahlen in Kasse.

Jag vill äta middag så snart som möjligt.

Ich will essen Abend so schnell wie möglich

Hon: Jag med. Jag är hungrig som en varg. Och törstig dessutom!

Sie: Ich mit. Ich bin hungrig wie ein Wolf. Und durstig außerdem!

 Kan jag få en burk sardiner?

Kann ich bekommen eine Büchse Sardinen?

Han: Vad för slags? Portugisiska, svenska, franska?

Er: Was für Sorte? Portugiesische, schwedische, französische?

Hon: Det spelar ingen roll. Jag tänker äta dem, inte snacka med dem.

Sie: Das spielt keine Rolle. Ich denke essen die, nicht plaudern mit ihnen.

**Övningar**

**Übungen**

Jag är fortfarande hungrig och törstig.

Ich bin weiterhin hungrig und durstig.

Det är extrapris på skinka och ost.

Das ist Extrapreis auf Schinken und Käse.

 När vill du äta middag? - Det spelar ingen roll.

Wann willst Du essen Abend? – Das spielt keine Rolle.

 Vi får inte glömma tant Kerstin, lilla gumman!

Wir dürfen nicht vergessen Tante Kerstin, kleines Mädchen!

 På lunchbordet vill jag ha godis i morgon.

Für Mittagstisch will ich haben Süßigkeiten in morgen.

 Nej, sötnos, karameller är inte bra för din figur.

Nein, Süße, Bonbons sind nicht gut für Deine Figur.

 Dessutom är de dyra.

Außerdem sind die teuer.